

SAVOURER en terre d'estuaire



Honfleur
Terre d'Estuaire
Office de Tourisme



SOMMAIRE

RESTAURANTS RÉFÉRENCÉS 4

AWARDED RESTAURANTS

RESTAURANTS 12

RESTAURANTS

CRÊPERIES 23

PANCAKE BARS - CREPERIES

BARS 26

PUBS - PUB

Guide édité par l'Office de Tourisme Communautaire de Honfleur. Directrice de la publication : S. Chesnel - Régie publicitaire : Office de Tourisme Communautaire de Honfleur - Maquette - Conception graphique - Réalisation : J. Radanovic - Traductions : A. Bry - Photo couverture : La Poze - Impression : Imprimerie SNAG, 10 000 exemplaires.

Ces renseignements sont non exhaustifs et susceptibles de modifications. Malgré le soin apporté à la réalisation de ce document, des erreurs ou omissions ont pu s'y glisser. En aucun cas la responsabilité de l'Office de Tourisme Communautaire de Honfleur ainsi que celle de l'éditeur ne peuvent être engagées. Document non contractuel. Ne pas jeter sur la voie publique.

LES RESTAURANTS DU TERRITOIRE

Situées au cœur de la baie de Seine et du Pays d'Auge, Honfleur et sa région bénéficient de la variété des produits de la mer fraîchement débarqués de la pêche et de l'exceptionnelle richesse du terroir augeron de renommée internationale : Calvados, Pommeau, Cidre, Pont-L'Évêque, Livarot... sont, en effet, autant de noms évocateurs d'un savoir-faire et d'une qualité garantis par la labellisation AOC dont bénéficient tous ces produits. Ces produits, nous vous invitons à venir les découvrir à Honfleur, devenue étape gastronomique incontournable, et dans les communes alentours, avec plusieurs établissements recensés et distingués dans les guides gastronomiques de référence. Vous voyagez ainsi à la rencontre des subtiles saveurs de notre terroir mis en valeur avec beaucoup de talent par nos Chefs qui ne manquent pas d'originalité...

RESTAURANTS

Honfleur and its district has become one of the main centres for fine food in Normandy. Located on the Seine estuary and in the heart of the Pays d'Auge, Honfleur offers an abundance of freshly caught seafood and the local farm produce is renowned throughout the world. Certainly we recommend that you follow the good trail by eating in one of the many restaurants in the town mentioned and recommended in the good food guides...

RESTAURANT

Da Honfleur im Herzen der Seinemündung und des Pays d'Auge gelegen ist, bietet die Stadt eine große Vielfalt an frisch angelandeten Produkten des Meeres und einen außergewöhnlichen Reichtum an landwirtschaftlichen Produkten mit internationaler Anerkennung: Calvados, Pommeau, Cidre, Pont-L'Évêque, Livarot... sind vielsagende Namen von Produkten, deren Herstellungsweise und Qualität durch Label wie geschützte Ursprungsbezeichnungen (GUB) und geschützte geografische Angaben (GGA) garantiert werden. So laden wir Sie ein, in Honfleur auf Entdeckungsreise dieser Produkte zu gehen, einer Stadt, die durch mehrere in gastronomischen Reiseführern erfassten und ausgezeichneten Einrichtungen, zu einer unumgehbaren gastronomischen Etappe geworden ist. Lassen Sie sich also auf die köstlichen Spezialitäten unserer Gegend ein, so wie sie unsere Chefköche auf nicht unoriginale Weise vorteilhaft zubereiten...

RESTAURANTS RÉFÉRENCÉS
AWARDED RESTAURANTS
IM RESTAURANTFÜHRER BELEGT



Willkommen im Herzen von Âtre, wo die Magie der unkomplizierten Gastronomie gedeiht. Eine elegante und entspannte Atmosphäre, in der Sie saisonale Gerichte aus hochwertigen lokalen Produkten finden. Genießen Sie das Schauspiel der offenen Küche des Michelin-prämierten Küchenchefs Julien Lefebvre. Sonntags und montags geschlossen.

1

Gourmet restaurant.

2

Gault & Millau **LE GUIDE MICHELIN** **AMERICA**
EXPRE

LA CHAUMIÈRE HONFLEUR 🏡



Pleine vue sur l'estuaire de la Seine pour le restaurant de la Chaumière Honfleur. Dans une chaumière typiquement normande, vous dégusterez une cuisine gourmande et créative avec des produits locaux et de saison assis près de la cheminée qui crépite l'hiver ou en terrasse l'été. Brunch tous les dimanches. Soirées barbecue et pétanque l'été. Possibilité de privatiser pour vos événements. Ouvert toute l'année, au déjeuner et au dîner, du mercredi au dimanche.

Full view of the Seine estuary for the Chaumière Honfleur restaurant. In a typical Norman thatched cottage, you will enjoy a gourmet and creative cuisine with local and seasonal products sitting by the crackling fireplace in winter or on the terrace in summer. Brunch every Sunday. Barbecue and petanque evenings in summer. Possibility to privatise for your events. Open all year round, for lunch and dinner, from Wednesday to Sunday.

Das Restaurant Chaumière Honfleur bietet einen herrlichen Blick auf die Seine-Mündung. In einem typisch normannischen Reetdachhaus genießen Sie eine kreative Gourmetküche mit lokalen und saisonalen Produkten. Sonntagsbrunch, Grillabende im Sommer. Es besteht die Möglichkeit, zu privatisieren. Ganzjährig geöffnet, zum Mittag- und Abendessen, von Mittwoch bis Sonntag.

Domaine de la Chaumière Honfleur
Route de Trouville, Vasouy
tél. 02 31 81 63 20
www.hotel-chaumiere.fr

3

Tarifs : entrées à partir de 12 € - plats à partir de 20 € par personne



L'ENDROIT 🍷



Des allures de loft, un style résolument branché, une cuisine grande ouverte sur la salle : L'Endroit est bistrannique ! Tarte tatin de Boudin noir aux pommes, Faux Filet de Bœuf Charolais avec fumage instantané au bois de hêtre, Kouign Amann Normand aux pommes. Rotissoire à l'extérieur. Cave de maturation. Possibilité de privatiser. Diners jazz tous les premiers jeudis et vendredis du mois sur réservation.

A decidedly trendy style and a kitchen open to the room: L'Endroit is bistrannique! Possibility to privatize. Jazz Dinner every first Thursday and Friday of the month by reservation.

Ein ausgesprochen trendiger Stil und eine zum Raum offene Küche: L'Endroit ist bistrannique! Möglichkeit zur Privatisierung. Jazz Abendessen jeden ersten Donnerstag und Freitag im Monat nach Voranmeldung.

3 rue Paul et Charles Bréard, Honfleur
tél. 02 31 88 08 43
lendroit.honfleur@gmail.com
www.restaurantlendroithonfleur.com

4

Tarifs : menu



ENTRE TERRE ET MER 🐚



Entre Terre Et Mer vous accueille 7/7 au cœur du vieux Honfleur. Le restaurant gastronomique propose 3 salles dont 2 prolongées d'une terrasse ensoleillée face à l'hôtel 3 étoiles et son bistrot bar à huîtres spécialisé dans les plateaux de fruits de mer et les poissons de pêche locale. Vous découvrirez dans le café boutique les produits du terroir et pourrez profiter de la vue du port de pêche sur la belle terrasse de notre maison d'hôtes. Ouvert tous les jours. Fermeture en janvier.

Entre Terre et Mer welcomes you all week in the very historic heart of Honfleur. High fine dining restaurant is referenced in several guides. Two rooms on ground floor continued by a terrace and one on the first floor, facing the 3 stars hotel and the oysters bar. which is specialized in seafood and fishermen catch of the day. Also, a third house "Terre et Mer", where local products and wine would be found and fishermen's port view be enjoyed while drinking a coffee or staying in guest houses right above the "Boutique".

Jeden Tag geöffnet. Im Januar geschlossen.

12-14 place Hamelin, Honfleur
tél. 02 31 89 70 60
www.entreterreetmer-honfleur.com

Tarifs : menus à partir de 37 €

5



ENTRE TERRE ET MER - BAR À HUÎTRES 🐚



Entre Terre Et Mer vous accueille 7/7 au cœur du vieux Honfleur. Le restaurant gastronomique propose 3 salles dont 2 prolongées d'une terrasse ensoleillée face à l'hôtel 3 étoiles et son bistrot bar à huîtres spécialisé dans les plateaux de fruits de mer et les poissons de pêche locale. Vous découvrirez dans le café boutique les produits du terroir et pourrez profiter de la vue du port de pêche sur la belle terrasse de notre maison d'hôtes. Ouvert tous les jours. Fermeture en janvier.

Entre Terre et Mer welcomes you all week in the very historic heart of Honfleur. High fine dining restaurant is referenced in several guides. Two rooms on ground floor continued by a terrace and one on the first floor, facing the 3 stars hotel and the oysters bar. which is specialized in seafood and fishermen catch of the day. Also, a third house "Terre et Mer", where local products and wine would be found and fishermen's port view be enjoyed while drinking a coffee or staying in guest houses right above the "Boutique".

Jeden Tag geöffnet. Im Januar geschlossen.

28-30 place Hamelin, Honfleur
tél. 02 31 98 83 33
www.entreterreetmer-honfleur.com

Tarifs : menus 21,90 € ; 26 € - plateau de fruits de mer 2 personnes 88 €

6



LA LIEUTENANCE 🍷



Restaurant gastronomique, cuisine moderne, ambiance cosy autour d'une belle cheminée. Belle terrasse ensoleillée. Produits frais de saison. Plat végétarien et végan. Fermé le lundi et le mardi.

Gastronomic restaurant, modern kitchen, cozy atmosphere around a beautiful fireplace. Beautiful sunny terrace. Fresh seasonal products. Vegetarian and vegan dish. Closed on Mondays and Tuesdays.

Gastronomisches Restaurant, moderne Küche, gemütliche Atmosphäre um einen schönen Kamin. Schöne sonnige Terrasse. Frische saisonale Produkte. Vegetarisches und veganes Gericht. Montags und Dienstags geschlossen.

12 place Sainte-Catherine, Honfleur
tél. 02 31 89 07 52
restaurantlalieutenance@gmail.com
www.restaurant-honfleur.com

Tarifs : menus 30 € ; 36 € ; 50 €

7

Gault & Millau



ANCIENNES BOULANGERIES



SAQUANA SAISON 3 - RESTAURANT / BOULANGERIE / PÂTISSERIE 🍷🍷🍷



Le restaurant est ouvert de 7h30 à minuit. Boulangerie, petit-déjeuner, menu déjeuner, pâtisserie, salon de thé. Carte au dîner: sushis, plats signatures, charcuteries, pascades...

Open from 7.30 am to 0.00 pm. Closed on Mondays and Tuesdays.

Montags und Dienstags geschlossen.

22 place Hamelin, Honfleur
tél. 02 31 89 40 80
www.alexandre-bourdas.com

Tarifs : menus déjeuner 22 € ; 28 € ; 38 € - carte au dîner plats de 6 € à 54 €

8



Gault & Millau

o MICHELIN



ANCIENNES BOULANGERIES



LA TABLE DES IMPRESSIONNISTES - BAR À VIN GASTRONOMIQUE



Face à l'estuaire de la Seine, L'Ancien Bal de Honfleur réhabilité en bar à vin bistrannique vous accueille dans une atmosphère de partage, conviviale et chaleureuse. Appréciez plus de 1000 références de vins rigoureusement sélectionnées et dégustez une cuisine généreuse mettant en valeur des produits d'exception issus de la pêche, de l'élevage et de l'agriculture local. À toute heure de la journée, profitez de nos espaces co-working, lounge ou des tables hautes pour une pause gourmande, un après-midi de travail, une réunion informelle ou un atelier ludique. Bornes de recharge Tesla.



Overlooking the Seine estuary, our bistrannique wine bar offers unique settings and a warm welcome. Enjoy over 1000 rigorously selected wines and taste generous cuisine highlighting our fresh local products. Tea-time, lounge bar, Co-working and private events. Tesla charging stations.

Wijnbar met uniek uitzicht op de monding van de Seine, prachtig panoramisch decor en warme ontvangst. Geniet van meer dan 1000 streng geselecteerde wijnen en proef onze genereuze keuken met uitzonderlijke lokale producten. Tesla laadstation.

23 route de Trouville, Honfleur
tél. 02 31 81 63 00
contact@le-manoir.com
www.manoirdesimpressionnistes.com

Tarifs : à la carte de 16 € à 95 € hors boissons - menu Business sur demande

9

Gault & Millau MICHELIN



TOURBILLON



Dans cet endroit réputé de Honfleur, sous le regard bienveillant de l'église de Sainte-Catherine, le bruit des fourchettes emplit le restaurant Tourbillon. Confortablement installés devant la cheminée ou sur sa belle terrasse paysagée, vous vous régalez d'une cuisine chic et gourmande. Le foie gras, la truffe et sa délicieuse odeur, le homard... ici les produits sont frais et locaux ! Vous serez également conquis par la décoration des lieux : chaleureuse et très surprenante ! Salons et restaurant entièrement privatisables (jusqu'à 100 personnes).

In this famous place of Honfleur, next to the church of Sainte-Catherine, the sound of forks fills the Tourbillon restaurant. Comfortably installed in front of the fireplace or on your beautiful landscaped terrace, you will enjoy a chic and gourmet cuisine. The foie gras, the truffle and its delicious smell, the lobster... here the products are fresh and local! You will also be won over by the decoration of the place: warm and very surprising!

Genießen Sie eine schicke Gourmetküche. Die Gänsestopfleber, der Trüffel und sein köstlicher Geruch, der Hummer... hier sind die Produkte frisch und lokal! Auch die Dekoration des Lokals wird Sie überzeugen: warm und sehr überraschend!

Place Sainte-Catherine, Honfleur
tél. 02 31 14 49 40
contact@restaurant-honfleur-tourbillon.fr
www.restaurant-honfleur-tourbillon.fr

Tarifs : à la carte uniquement
Ouvert tous les soirs de 19h à 21h30 (22h le samedi et le dimanche).
Brunch tous les dimanches de 11h45 à 14h

10

Gault & Millau MICHELIN





L'AUBERGE DU COCHON D'OR 🐷



Restaurant familial situé au cœur de Beuzeville et à proximité de Honfleur. Deux salles et deux terrasses. Cuisine du chef Jean-Marie Vendel traditionnelle et gastronomique avec des produits locaux. Menu et carte régulièrement actualisés. Possibilité de banquets. Parking gratuit à proximité. Russe parlé. Pas plus de 40 couverts (sauf banquet). Membre des Toques Normandes et reconnu Table de Qualité par le Collège Culinaire de France. 4 chambres d'hôtel disponibles. Noté 11,5 dans le guide Gault & Millau. 2 Toques Vertes. Maître Restaurateur.

Family restaurant located in the heart of Beuzeville and near Honfleur. Two rooms and two terraces. Traditional and gastronomic cuisine by Chef Jean-Marie Vendel with local products. Regularly updated menu. Nearby-free parking. Russian spoken. 4 bedrooms available.

Familienrestaurant mit zwei Speisesälen und einer großen ruhigen gelegenen Terrasse. Traditionelle und Gourmet-Küche vom Chefkoch Jean-Marie Vendel mit ausgewählten lokalen Produkten. Regelmäßig aktualisierte Speisekarte.

64 rue des Anciens d'Afrique du Nord, Beuzeville 11
tél. 02 32 57 70 46
aubergeducochondor@orange.fr - www.le-cochon-dor.fr

Tarifs : formule 19,60 € (entrée + plat ou plat + dessert du mardi au vendredi midi); 34 € (entrée + plat ou plat + dessert tous les jours d'ouverture) - menus : 26,50 € (midi et soir en semaine); 39,90 €; 60 € - carte

Gault & Millau



TOQUES NORMANDES



GRV



LE CAPUCINE - LES JARDINS DE COPPÉLIA 🍷



Notre restaurant dévoile une ambiance chic et cosy, idéale pour découvrir la cuisine gastronomique et tendance du lieu. Mobilier design, cuisine ouverte, larges baies vitrées ouvrant sur le parc majestueux et concept de restauration les pieds dans l'herbe pendant l'été : tout est réuni pour un moment de dégustation hors du temps, à quelques pas de Honfleur. Nous proposons une cuisine "locavore", une carte des vins composée exclusivement de vins naturels.

Our restaurant reveals a chic and comfortable atmosphere, ideal to discover our trendy gourmet cuisine. Design furniture, open kitchen, large windows opening onto the majestic park: everything for a moment of tasting out of time, a few steps from Honfleur.

Unser Restaurant Le Capucine bietet eine schicke und komfortable Atmosphäre, ideal, um unsere trendige Gourmetküche zu entdecken. Designermöbel, offene Küche, große Fenster zum majestätischen Park: alles für einen Moment der Verkostung, nur wenige Schritte von Honfleur entfernt.

D 62, 478 route du Bois du Breuil, Pennedepie 12
tél. 09 85 60 23 00
hello@jardins-coppelia.com

Tarifs : menus

Les Collectionneurs

Gault & Millau



RESTAURANTS

RESTAURANTS



ACTE 2



Brasserie - Pizza en face de l'Office de Tourisme, à 100 mètres du Vieux Bassin. Fruits de mer, salades, moules-frites, poissons, viandes, burgers, pizzas, gaufres, glaces et desserts. Tous nos plats sont faits maison. Belle terrasse ensoleillée. Salle à l'étage pouvant accueillir des groupes jusqu'à 50 personnes. Horaires de service : 11h-14h30 / 18h-22h. Fermé le mardi soir et le mercredi. Ouvert tous les jours en juillet et août.

Brasserie - Pizza in front of the Tourist Office, 100 metres from the Vieux Bassin. Seafood, salad, mussels, fish, meat, burger, pizzas, waffles, ice cream and desserts. Beautiful sunny terrace. Closed Tuesday evenings and Wednesdays. Open every day in July and August.

Brasserie und Pizza. Dienstag abends und Mittwochs geschlossen. Im Juli und August täglich geöffnet.

23 cours des Fossés, Honfleur

tél. 02 31 89 13 52

brasserie.acte2@orange.fr

Tarifs : menus 14,50 € ; 17 € ; 25 € ; 32 € - menu enfant 8,50 €

13



L'ALCYONE



À deux pas de l'Office de Tourisme, avec vue sur la fontaine et ses moulrières, voici un resto typiquement atypique comme on les aime. "On y mange bien, on s'y sent bien" telle est la devise maison et effectivement, il n'y a pas erreur de casting ! À l'intérieur, pierres apparentes et bar en bois, mobilier dans le pur esprit brasserie, ambiance très bucolique, avec une petite touche de montagne. La carte, à l'instar de la déco, est également fort inspirée. Il y a de quoi contenter tous les goûts et les appétits. Salades, œufs cocottes, fruits de mer, moules, planches, viandes, galettes, fondues et autres poissons, le tout présenté avec une bonne dose d'humour et sans lourdeur, impossible de tout détailler !

Family atmosphere, seasonal menus, traditional dishes. Closed on Mondays (except school holidays).

Familiäre Atmosphäre, saisonale Menüs, traditionelle Gerichte. Am Montag geschlossen (bis auf die Schulferien).

8 place de la Porte de Rouen, Honfleur

tél. 02 31 89 56 85

contact@alcyone-honfleur.fr

www.restaurant-brasserie-alcyone.com

Tarifs : menu 17 €

14



AU RELAIS DES CYCLISTES



Cet établissement est situé à côté de l'Office de Tourisme de Honfleur. Depuis plus de 30 ans, Florence et Pascal vous accueillent de façon conviviale et familiale. Cuisine normande et traditionnelle De Deauville à Honfleur, la fidélité de leur clientèle est le plus beau témoignage. Ouvert de 9h30 à 22h30. Fermé le jeudi (sauf juillet et août). Réservation par téléphone uniquement.

Traditional restaurant. Closed on Thursdays (except July and August).

Traditionnelles Restaurant. Am Donnerstag geschlossen (bis auf Juli und August).

10 place de la Porte de Rouen, Honfleur
tél. 02 31 89 09 76
contact@aurelaisdescyclistes.fr

15

Tarifs : menus 12,50 € ; 16,40 € ; 26,90 € ; 37 € - menu de l'artiste 24,50 € - menu enfant (jusqu'à 12 ans) 9,50 €



AUBERGE DU VIEUX CLOCHER



Ambiance vintage assurée ! Anciens appareils photo ou téléphone à cadran vous accompagnent au sein de notre établissement recommandé par Le Petit Futé et le Guide Vert Michelin. Notre Auberge vous accueille à l'abri de la foule et pourtant en plein cœur historique. Cuisine de saison, de l'assiette de fruits de mer au foie-gras maison, en passant par la poêlée de coquilles Saint-Jacques et la daurade royale, ou le faux filet d'origine française. Fermeture mercredi et jeudi, sauf périodes scolaires.

Warm welcoming restaurant. Seasonal produce. Closed on Wednesdays and Thursdays (except school holidays).

Warmes einladendes Restaurant. Saisonale Produkte. Am Mittwochs und Donnerstags geschlossen (bis auf die Schulferien).

9 rue de l'Homme de Bois, Honfleur
tél. 02 31 89 12 06

16

Tarifs : formule du midi en fonction des saisons à partir de 23 € ; 26,80 € ; 32,80 € - menu enfant - carte

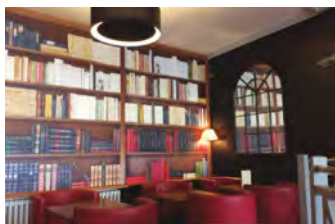




La Boucane, "this old thatched cottage" in Norman patois, welcomes you with its good bistro cuisine. In this historic 17th century outbuilding, which served many times as a model for Monet and the Impressionists, you will enjoy a simple and tasty quality cuisine, where the products of the sea are honoured.

In diesem historischen Nebengebäude aus dem 17. Jahrhundert, das Monet und den Impressionisten viele Male als Modell diente, genießen Sie eine einfache und schmackhafte Qualitätsküche, in der Meeresfrüchte im Vordergrund stehen.

Tarifs : carte et menu dès 39 €



In a cozy atmosphere facing the port, Café de Paris offers its brasserie menu around fresh products and cooked dishes by our chef.

In einer gemütlichen Atmosphäre mit Blick auf den Alten Hafen bietet das Café de Paris eine einfache und schnelle Küche aus frischen Produkten, die von unserem Chefkoch vorbereitet wird.

Tarifs : menus et à la carte



Im historischen Zentrum heißen wir Sie jeden Tag willkommen. Auf den verschiedenen Sonnenterrassen und in den Innenräumen können Sie in einem typisch normannischen Rahmen eine Gourmetpause, ein Geschäftsessen oder ein Gruppenessen genießen. Große Auswahl an Produkten (Meeresfrüchte, Fisch, Fleisch...). Im Januar geschlossen.

19

Refined cooking. Located in the historic centre of the town with a pleasant south facing terrace. English Menu and Nederlands Menu.

20

Tarifs : menus 29,90 € ; 35,90 € ; 49 €



LES DEUX PONTS



Situé face au port de pêche, le restaurant Les Deux Ponts vous propose une cuisine traditionnelle influencée par les produits de la mer et du terroir. Le restaurant offre une situation parfaite, très proche des lieux emblématiques de Honfleur. Nous vous accueillerons avec plaisir dans un cadre chaleureux et élégant.

Located opposite the fishing port, Les Deux Ponts restaurant offers traditional cuisine influenced by seafood and local products. The restaurant shows a perfect location, very close to the emblematic places of Honfleur. We will welcome you with pleasure in a warm and elegant setting.

Gegenüber dem Fischerhafen bietet das Restaurant Les Deux Ponts traditionelle Küche mit Einflüssen von Meeresfrüchten und lokalen Produkten an. Das Restaurant zeigt eine perfekte Lage, ganz in der Nähe der emblematischen Orte von Honfleur. Wir werden Sie gerne in einem warmen und eleganten Ambiente begrüßen.

20 quai de la Quarantaine, Honfleur
tél. 02 31 89 58 23
restaurantlesdeuxponts@gmail.com
facebook : Les Deux Ponts Honfleur

Tarifs : menu ou à la carte

21



L'ÉCAILLEUR



Restaurant traditionnel avec vue sur le Vieux Bassin. Fermé le mercredi, le jeudi et le vendredi midi.

Traditional restaurant with views over the Vieux Bassin. Closed Wednesday, Thursday and Friday for lunch.

Traditionelles Restaurant mit Blick auf das Vieux Bassin. Mittwoch-, Donnerstag- und Freitagmittag geschlossen.

1 rue de la République, Honfleur
tél. 02 31 89 93 34
lecailleur14@gmail.com
<https://www.facebook.com/lecailleur/>

Tarifs : uniquement à la carte

22



A large Norman style dining room offers a warm welcome around the open fire, and, on warm days, you can enjoy our terrace. In a typical and friendly atmosphere, our chef gives pride of place to local products, for an authentic cuisine with regional flavors.

A photograph showing the interior of a restaurant. The room features a high ceiling with exposed wooden beams and several tables set with white tablecloths and chairs. Large windows on the right side offer a view of the outdoors. The lighting is warm and ambient.

23

Tarifs : menus de 26 € à 32 € - menu enfant à partir de 10 €



Halfway between gastronomic quality and a bistro for its simplicity, Le Fleuron welcomes you with a smile and good humor, facing the Vieux Bassin. The Chef favors seasonal and local products with a menu that changes every two weeks. Closed on Tuesdays.



24

*Tarifs : le midi menu entrée / plat ou plat / dessert 24€ ;
menu entrée / plat / dessert 28€ - carte*



IL PARASOLE



Situé dans une maison d'armateur du 18^e siècle, Il Parasole vous ouvre les portes de l'Italie. Toute la gastronomie italienne sur votre table en 74 plats et 27 pizzas, cuisinés maison grâce à un choix scrupuleux de produits authentiques d'un excellent rapport qualité / prix. Au cœur de la cité des peintres, Il Parasole vous offre une terrasse patio tout aussi gourmande que paisible. Une délicieuse invitation à la Dolce Vita...

Located in a shipowner house from the 18th century, Il Parasole opens up Italy's doors to tourists keen on gastronomic trips. All the Italian gastronomy on your table with 74 dishes, 27 pizzas, home cooked thanks to a scrupulous choice of authentic products with an excellent quality/price ratio. At the heart of the painters town, Il Parasole offers you a patio terrace as gourmet than quiet. A delicious Dolce Vita invitation...

Italienische Küche. Bestellung zum Mitnehmen mit unserem Click & Collect!

2 rue Haute, Honfleur

tél. 02 31 98 94 29

ilparasolehonfleur2@gmail.com

Click & Collect sur www.ilparasole.com

**Tarifs : formule de base 19,90 € - formule complète 22,90 €
- formule pêcheur 17,90 €**

25



L'OXALIS



Au cœur de Honfleur, L'Oxalis vous accueille dans un cadre historique de la ville entre le vieux port et les galeries d'arts. Coté port, nous retrouvons une atmosphère moderne et cocooning pour venir se détendre, se réunir en famille ou avec des amis autour d'un verre et une assiette de gourmandises. Coté place, une ambiance authentique et traditionnelle pour venir découvrir la cuisine de saison et locale du chef Hoarau. L'équipe de L'Oxalis saura vous accompagner durant le service pour vous conseiller et offrir une expérience conviviale authentique et gourmande. Le maître mot sera la Bonne Humeur...

In the heart of Honfleur, L'Oxalis welcomes you in a historic setting between the old port and the art galleries. The team will accompany you during the service to advise you and offer a convivial, authentic and gourmet experience. The key word will be Good Mood...

Im Herzen von Honfleur empfängt Sie das L'Oxalis in einem historischen Rahmen zwischen dem alten Hafen und den Kunstgalerien. Das Team begleitet Sie während des Services, um Sie zu beraten und Ihnen eine gesellige, authentische und kulinarische Erfahrung zu bieten. Das Schlüsselwort wird Gute Laune sein...

Place Arthur Boudin, Honfleur

tél. 02 31 89 35 35

contact@oxalis-honfleur.fr

www.oxalis-honfleur.fr

**Tarifs : menu Harmonie gourmande 42 € - menu du midi à
patir de 26 € - carte**

26



AUBERGE DE LA SOURCE



Ce charmant restaurant est dirigé par le Chef Alexis Valton et supervisé par Matthieu Pouleur - Chef des cuisines de la Collection Saint-Siméon. Le Chef utilise uniquement des produits frais et locaux afin de révéler les saveurs représentatives de la Normandie et vous propose une escapade gourmande de saison à travers les menus Bocage et Découverte. Des plateaux de fruits de mer sont disponibles sur commande (48 heures à l'avance).

The Chef of this charming restaurant uses only fresh and local products to reveal the flavours representative of Normandy and offers you a seasonal gourmet escapade through the Bocage and Discovery menus. Seafood platters are available on order (48 hours in advance).

Der Chefkoch dieses charmanten Restaurants verwendet ausschließlich frische und lokale Produkte, um die für die Normandie typischen Aromen zu entfalten, und bietet Ihnen mit den Menüs Bocage und Découverte einen saisonalen Gourmet-Trip an. Meeresfrüchteplatten sind auf Bestellung erhältlich (48 Stunden im Voraus).

Chemin du Moulin, Barneville-la-Bertran
tél. 02 31 89 25 02
contact@auberge-de-la-source.fr
www.auberge-de-la-source.fr

Tarifs : carte et menu dès 42 €

27



RESTAURANT LA BRIQUERIE



Accueil chaleureux et convivial dans une ambiance authentique autour d'une belle et immense cheminée. Cuisine normande traditionnelle. Gratin de la mer, moules normandes. Parking privé.

Warm and friendly welcome in an authentic countryside dining room. Traditional cooking.

Gemütlichen Empfang.

Route de Trouville, D 62, Équemauville
tél. 02 31 89 06 08
contact@restaurantlabriquerie.fr
www.restaurantlabriquerie.fr

Tarifs : menus 20 €; 25 € - carte

28



LA CREMAILLÈRE



Restaurant traditionnel situé entre Honfleur et Pont-Audemer pouvant accueillir environ 50 personnes. Produits frais et locaux. Salle lumineuse, petit salon 10 personnes. Terrasse côté jardin.

Traditional restaurant located between Honfleur and Pont-Audemer can accommodate about 50 people. Fresh and local products. Bright room, small lounge 10 people. Garden side terrace.

Traditionelles Restaurant zwischen Honfleur und Pont-Audemer bietet Platz für ca. 50 Personen. Frische und regionale Produkte. Helles Zimmer, kleine Lounge 10 Personen. Gartenseite Terrasse.



70 route de Foulbec, Saint-Maclou

tél. 02 32 41 17 75

restaurantcremaille@orange.fr - www.la-cremaille.fr

Tarifs : menus à partir de 18€ la semaine et 29,50€ le week-end

29



UNA PIZZA DI NAPOLI



Toute nouvelle pizzeria ouverte en août 2021. L'authentique pizza napolitaine, à base de produits frais italiens. Pizza sans gluten et vegan possible. À emporter ou en livraison. Four à pizza visible sur place. Restauration sur place possible prochainement. Ouvert du mardi au vendredi de 11h30 à 13h30 et de 18h à 22h (23h le vendredi). De 18h à 23h le week-end. Fermé le lundi.

New pizzeria opened in August 2021. Authentic Neapolitan pizza, made with fresh Italian products. Gluten-free and vegan pizza possible. Take out or delivery. Pizza oven visible on site. On-site catering possible soon. Closed on Mondays.

Neue Pizzeria im August 2021 eröffnet. Authentische neapolitanische Pizza, zubereitet mit frischen italienischen Produkten vorbereitet. Glutenfreie und vegane Pizza möglich. Zum Mitnehmen oder Liefern. Sichtbaren Pizzaofen am Ort. Catering vor Ort in Kürze möglich. Montags geschlossen.



51 rue des Prés Verts, Beuzeville

tél. 06 36 02 25 84

www.facebook.com/UnaPizzaDiNapoli

Tarifs : pizza à partir de 9€

30





Lieu convivial et chaleureux. Retransmissions de matchs, événements sportifs et organisations de soirées à thèmes. Service de restauration le midi en semaine ainsi que le soir uniquement vendredi et samedi (selon la saison). Formule à l'ardoise avec quelques spécialités et des grillades (choix de fournisseurs locaux privilégiés). Profitez de notre espace lounge pour prendre une consommation ! Fermeture le dimanche. Organisation de repas d'anniversaires, repas d'entreprises, repas sportifs avec possibilité de privatiser l'établissement pour l'occasion. Fait-maison. Produits frais et locaux.



Match broadcast and theme party. Lunch service on weekdays with a formula and some of our specialties. Evening service from Friday, possibility to have a drink in our lounge area on weekdays and weekends.

Übertragungen von Sportveranstaltungen. Mittagsservice mit einer Formel und einigen unserer Spezialitäten. Abendservice ab Freitag, an Wochentagen und Wochenenden können Sie in unserer Lounge etwas trinken.

60 rue Constant Fouché, Beuzeville

tél. 02 27 36 54 12

www.brasseriele xv.fr - Facebook : BrasserieLeXV

Tarifs : format à l'ardoise

31



LE CLOS DEAUVILLE SAINT-GATIEN - HÔTEL & RESTAURANT



Avec une cuisine raffinée et savoureuse, Le Clos Deauville Saint Gatien est un lieu idéal pour organiser des grandes réceptions, des fêtes familiales ou bien se retrouver entre amis. Nouveauté 2023 : venez découvrir notre soirée à thème mensuelle.

With its refined and tasty cuisine, Le Clos Deauville Saint Gatien is an ideal place to organise large receptions, family celebrations or get together with friends. New in 2023: come and discover our monthly theme evening.

Mit seiner raffinierten und schmackhaften Küche ist das Le Clos Deauville Saint Gatien der ideale Ort, um große Empfänge und Familienfeiern zu organisieren oder sich mit Freunden zu treffen. Neuheit 2023: Entdecken Sie unseren monatlichen Themenabend.



4 rue des Brioleurs, Saint-Gatien des Bois

tél. 02 31 65 16 08

www.clos-st-gatien.fr

Tarifs : formule du midi à partir de 14,90 €

32



CRÊPERIES

PANCAKE BARS - CREPERIES



LA CIDRERIE



La Cidrerie vous propose, dans un décor insolite et chaleureux, des galettes et crêpes "préparées sous vos yeux", afin de profiter de toutes leurs qualités gustatives. Vous y découvrirez le Galichot, une préparation à base de farine de seigle et de froment. Vous pourrez découvrir des créations originales comme le P'tio Punch, l'Episcopal, le cidre et le pommeau chauds. Service continu à partir de 12 heures. Fermé en janvier.

In a warm decor, cakes and pancakes. You will discover the Galichot, a preparation of rye flour and wheat. You can find original creations.

In einem warmen Dekor, Kuchen und Pfannkuchen. Sie werden die Galichot, eine ubereitung aus Roggen Mehl und Weizen entdecken. Sie können originelle Kreationen finden.



26 place Hamelin, Honfleur
tél. 02 31 89 59 85
lacidrierie.honfleur@gmail.com
www.creperie-lacidrierie-honfleur.com

Tarifs : menus et carte

33



AU JARDIN DES CURIOSITHÉS



Derrière le clocher de l'église Sainte-Catherine, on vous accueillera avec convivialité pour déguster de délicieuses gaufres sucrées et salées, des salades composées de retour du marché, et des pâtisseries maison. Il fait bon prendre le petit-déjeuner, se poser pour déjeuner, s'arrêter pour le goûter et s'attarder pour bruncher le week-end. Les propriétaires ont à cœur de sélectionner des fournisseurs locaux, jusqu'aux thés ! Cafés et Thés en vrac, théières et tasses, objets de décoration et œuvres d'art sont également en vente pour le plaisir de tous.

You will be welcomed with conviviality to taste delicious sweet and savoury waffles, mixed salads from the market, and home-made pastries. It's a good place to have breakfast, to have lunch, to stop for a snack and to have a brunch at the weekend. Coffee and tea in bulk, teapots and cups, decorative objects and works of art are also on sale.

Hier werden Sie in geselliger Runde empfangen und können köstliche süße und herzhafte Waffeln, gemischte Salate vom Markt und hausgemachtes Gebäck genießen. Es ist ein guter Ort, um zu frühstücken, zu Mittag zu essen, einen Snack zu sich zu nehmen und am Wochenende zu brunchen. Kaffee und Tee in Großpackungen, verschiedene Gegenstände und Kunstwerke zum Verkauf.

32 rue des Lingots, Honfleur
tél. 02 31 81 91 02
aujardindescuriosithes@outlook.fr

34



CRÊPERIE LA RÉCRÉ



Sandra Emond a installé son restaurant dans l'ancienne école du village, un lieu atypique aux mille souvenirs. Les galettes sarrasin best sellers de la maison sont : la Bavarde, la Marelle et l'Incorrigible. Enfin, la crêpe Casse-noisette permet de terminer sur une délicieuse note sucrée. Des merveilles gustatives typiquement normandes ! Terrasse mi-couverte par le préau. Grand parking gratuit.

Sandra Emond has set up her restaurant in the old village school, an atypical place with a thousand memories. The best-selling buckwheat pancakes of the house are: the Bavarde, the Marelle and the Incorrigible. Finally, the Nutcracker pancake ends on a deliciously sweet note. Typically Norman gustatory wonders! Terrace half-covered by the courtyard. Large free car park.

Sandra Emond hat ihr Restaurant in der alten Dorfschule eingerichtet, einem atypischen Ort mit tausend Erinnerungen. Die meistverkauften Buchweizenpfannkuchen des Hauses sind: die Bavarde, die Marelle und die Unverbesserlichen. Den Abschluss bildet der Nussknacker-Pfannkuchen mit einer köstlich süßen Note. Typisch normannische Gaumenfreuden! Terrasse, die vom Hof halb überdacht ist. Großer kostenloser Parkplatz.

2 place du Commerce, Gonneville-sur-Honfleur
tél. 09 52 18 75 59

35



LA CRÊPERIE DU FEU DE BOIS



La Crêperie du Feu de Bois vous accueille toute l'année dans un cadre chaleureux et vous fait découvrir différentes spécialités : galettes, crêpes, salades, grillades et moules frites... dans un décor typiquement normand. Salle de réception indépendante pouvant accueillir un groupe de 30 personnes maximum, disponible pour anniversaires... Fermeture le lundi et mercredi soir toute l'année. Terrasse extérieure avec vue sur la Cidrerie, le pôle culturel de Beuzeville. Accès direct sur la terrasse par le parking. Pas de réservation (sauf événement) pendant la saison estivale.

The Crêperie du Feu de Bois welcomes you all year in a warm and you discover different specialties: buckwheat pancakes, crêpes, salads, grilled meats and mussels... in a typically Norman setting. Independent reception room for group up to 30 people.

Die Crêperie du Feu de Bois empfängt Sie auf eine warme und köstliche Art: Buchweizenpfannkuchen, Kreppen, Salate, gegrilltes Fleisch und Muscheln... in einer typisch normannischen Umgebung. Unabhängiger Empfangsraum für Gruppen bis 30 Personen.

18 rue de la Libération, Beuzeville
tél. 02 32 57 73 10
lacreperie-beuzeville@orange.fr

Tarifs : menus

36



BARS PUBS - PUB



LE PERROQUET VERT



Maison fondée en 1975. Bar à bière (60 bières du monde, artisanales et bio), bar à cocktails et bar à manger, le tout dans une bâtisse du 17^e siècle. Billard. Petit-déjeuner et apéritif pour individuels et groupes. Au centre du Vieux Bassin. Maison recommandée dans divers guides touristiques.

Beer (60 beers of the world, craft and organic), cocktail and dining bar, all in a 17th century building. Billiards. Breakfast and aperitif for individuals and groups. In the center of the Vieux Bassin. Referenced in various tourist guides.

Im Jahr 1975 gegründetes Haus. Bier- (60 Biere der Welt, Handwerk und Bio), Cocktail- und Speisebar, alles in einem Gebäude aus dem 17. Jahrhundert.

52 quai Sainte-Catherine, Honfleur
tél. 02 31 89 14 19
www.bar-perroquet-vert-honfleur.com

37



LE VINTAGE CAFÉ



Cocktails. Restaurant. Bar à vins. Tapas. Concerts live tous les vendredis et samedis.

Cocktails. Restaurant. Wine Bar. Tapas. Live concerts on Fridays and Saturdays.

Tapas-, Cocktail- und Weibar. Restaurant. Live-Konzerte an Freitags und Samstags.

8 quai des Passagers, Honfleur
tél. 02 31 87 41 47
levintagecafe@orange.fr

38





 Accessible aux personnes handicapées
Handicapped accessible - Behindertengerecht

 Animaux acceptés
Pets welcome - Akzeptierte Tiere

 Carte American Express acceptée
American Express

 Chèques acceptés
Cheques accepted - Schecks akzeptiert

 Chèques Déjeuner acceptés

 Chèques Vacances acceptés

 Climatisation
Air conditioning - Klimaanlage

 Groupes acceptés
Groups - Gruppen

 Parking privé
Private car park - Privatparkplatz

 Plats traditionnels normands
Norman meals - Normannische Gerichte

 Repas sans gluten
Gluten free meal - Glutenfreie Mahlzeiten

 Repas vegan
Vegan meals - Vegan Gerichte

 Séminaire
Conference rooms - Seminarsaal

 Terrasse
Terrace - Terrasse

 Tickets Restaurant acceptés

 Wifi
Wi-Fi - W-Lan

 Guide Gault & Millau
Gault & Millau Guide - Gault & Millau-Führer

 Guide Michelin
Michelin Guide - Michelin-Führer

 Normandie Qualité Tourisme
Normandy Quality Tourism Label

 Qualité Tourisme
French Quality Tourism Label

 Accueil Vélo
Cyclists Welcome - Bett+Bike

Venir en Terre d'Estuaire

En voiture : autoroutes A13 et A29 **En train :** lignes Paris - Deauville ou Paris - Le Havre ou Paris - Lisieux (arrêt à Pont-l'Évêque) **En avion :** aéroport Deauville - Normandie **En bateau :** liaisons Portsmouth - Ouistreham ou Portsmouth - Le Havre **En autocar :** lignes 20 et 50 (arrêt à Honfleur) ou lignes 380 et 900 VTNI (arrêt à Beuzeville) ou avec la compagnie Ouibus.

Handicap

Pour des informations plus précises sur les prestations offertes par les restaurateurs, veuillez les contacter directement avant votre séjour.

Tarifs et Pourboires

Les prix indiqués sont toutes taxes comprises (TTC), le service est inclus. Le pourboire est laissé à l'appréciation du client.

Alcool et Tabac

Les débits de boissons sont tenus de refuser de recevoir les jeunes de moins de 16 ans non accompagnés et de servir de l'alcool aux moins de 18 ans. L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération. Il est interdit de fumer dans les lieux dits "de convivialité". Il est cependant permis de fumer sur les terrasses.

Réclamation

En cas de réclamation vis à vis d'un restaurant, vous pouvez vous adresser à Frédéric Lecomte (Responsable Qualité de l'Office de Tourisme Communautaire de Honfleur) par téléphone au 02 52 37 01 52 ou par courriel sur f.lecomte@ot-honfleur.fr.

Coming to Honfleur

By car : motorways A13 and A29 **By train :** lines Paris - Deauville or Paris - Le Havre or Paris - Lisieux (stop at Pont-l'Évêque train station) **By plane :** Deauville - Normandie airport **By boat :** lines Portsmouth - Ouistreham or Portsmouth - Le Havre **By coach :** lines 20 and 50 (stop at Honfleur bus station) or lines 380 and 900 VTNI (stop at Beuzeville bus station).

Handicapped visitors

For more information on the services provided by tourism professionals, please contact them directly prior to your visit.

Prices and Tips

Prices shown all include VAT (TTC) and service is included. Tipping is at the discretion of the customer to show his appreciation.

Alcohol and Tobacco

Bars are legally bound to refuse unaccompanied minors under the age of 16's and cannot serve alcohol to under 18's. The alcohol abuse is dangerous for your health. Drink in moderation. It is be banned to smoke in public places. Smoking on terraces is, however, still permitted.

In case of complaint

In case of complaint against a restaurant, you can contact Frédéric Lecomte, Quality Manager at Honfleur Tourist Office (f.lecomte@ot-honfleur.fr).

Nach Honfleur

Mit dem Auto: A 13 und A 29 Autobahnen **Mit dem Zug:** Paris - Deauville oder Paris - Le Havre oder Paris - Lisieux (hält im Pont-l'Évêque Bahnhof) **bahnlinsen Mit dem Flugzeug:** Deauville - Normandie Flughafen **Mit dem Schiff:** Portsmouth - Ouistreham oder Portsmouth - Le Havre Verbindungen **Mit dem Bus:** Buslinien 20 und 50 (hält im Honfleur) oder Buslinien 380 und 900 VTNI (hält im Beuzeville) oder mit Ouibus.

Behinderte

Für genauere Informationen zu den angebotenen Dienstleistungen kontaktieren Sie bitte direkt die Restaurants vor Ihrem Aufenthalt.

Preise und Tipps

Die angegebenen Preise sind aller Steuern und Service inklusive. Das Trinkgeld liegt im Ermessen des Kunden.

Alkohol und Tabak

Ausschankbetriebe sind verpflichtet, die Aufnahme unbegleiteter Jugendlicher unter 16 Jahren und den Ausschank von Alkohol an unter 18-Jährige zu verweigern. Alkoholmissbrauch ist gefährlich für Ihre Gesundheit, konsumieren Sie ihn in Maßen. Es ist verboten, in den sogenannten „Geselligkeits“-Plätzen zu rauchen. Auf den Terrassen ist das Rauchen jedoch erlaubt.

Reklamation

Im Falle einer Reklamation gegenüber einer Restaurant können sie sich an folgende Person wenden: Frédéric Lecomte, Qualitätsmanager am Tourismusbüro Honfleurs (f.lecomte@ot-honfleur.fr).



Bureau d'Accueil de Honfleur

Quai Lepaulmier, 14600 Honfleur - tél. 02 31 89 23 30 - contact@ot-honfleur.fr

	Du lundi au samedi	Dimanche et jour férié
De Pâques à juin et septembre	9:30 - 12:30 / 14:00 - 18:30	9:30 - 12:30 / 14:00 - 17:00
Juillet et août	9:30 - 19:00	10:00 - 17:00
D'octobre à Pâques	9:30 - 12:30 / 14:00 - 18:00	9:30 - 13:30 <i>en octobre et pendant les vacances scolaires uniquement</i>

Bureau d'Accueil de Beuzeville

52 rue Constant Fouché, 27210 Beuzeville - tél. 02 32 57 72 10 - beuzeville@ot-honfleur.fr

	Du lundi au samedi	Dimanche et jour férié
Hors saison	9:30 - 12:30 / 14:00 - 18:00	10:00 - 12:30 <i>de Pâques à mi-septembre uniquement</i>
Juillet et août	9:30 - 12:30 / 14:00 - 18:00	10:00 - 12:30

Bureau d'Accueil de Honfleur Normandy Outlet

Avenue de Normandie, 14600 Honfleur - tél. 02 31 88 42 82 - outlet@ot-honfleur.fr

	Tous les jours <i>sauf 01/01, 01/05 et 25/12</i>
Toute l'année	10:00 - 19:00

OFFICE DE TOURISME COMMUNAUTAIRE DE HONFLEUR

www.ot-honfleur.fr

DESTINATION 100 % CONNECTÉE

Facebook [Honfleur, Terre d'Estuaire](#)

Instagram [#Honfleur](#) [#Honfleurterredestuaire](#)

LinkedIn [Office de Tourisme Communautaire de Honfleur](#)

Twitter [Honfleur, Terre d'Estuaire](#)

YouTube [Honfleur, Terre d'Estuaire](#)

